

«УТВЕРЖДАЮ»

Менеджер по регистрации

АО «БАЙЕР»

Тихонова М.А.

«20» марта 2024 г.



АО «БАЙЕР»

107113, Россия, Москва
ул. 3-я Рыбинская д.18,
стр.2

Тел.: (495) 234 20 00

www.bayer.ru

ФОТОГРАФИЧЕСКИЕ ИЗОБРАЖЕНИЯ МЕДИЦИНСКОГО ИЗДЕЛИЯ

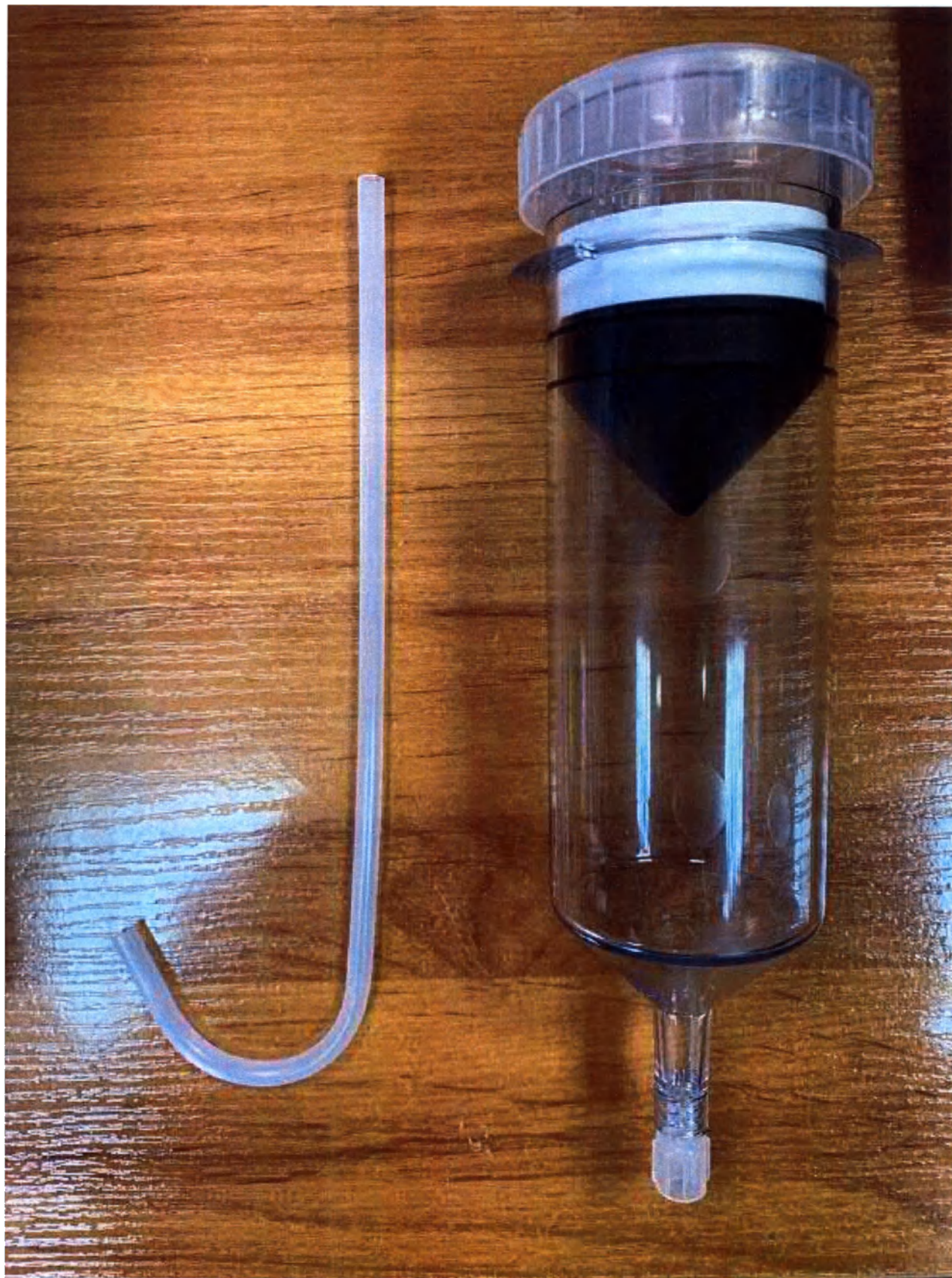
Шприц к инъекционной системе MEDRAD Salient

2024 г.

1. Шприц ZY6322 к инъекционной системе MEDRAD Salient, в составе:

1.1 Шприц 190 мл – 1 шт.

1.2 Трубка быстрого наполнения – 1 шт.





medrad® Salient
medrad® Vistron Plus
Contrast Injection System

 Disposable sets and Connector Tubing
INSTRUCTIONS FOR USE

Catalog No.	Description
ZV6320	150 ml Syringe with quick fill tube (QFT)
ZV6321	150 ml Syringe with spike
ZV6322	150 ml Syringe with quick fill tube (QFT)
ZV6323	150 ml Syringe with spike
ZV6324	150 ml Syringe with spike 150 cm connecting tube
ZV6325	150 ml Syringe with quick fill tube (QFT) 150 cm connecting tube
ZV5251	150 cm Extension tube single
ZV5252	150 cm Extension tube T-connector





44°C
10% RH
10% RH



Imazon Pty Ltd
Unit 1, 38-46 South Street
Rydalmere NSW 2116
Australia

EC REP **Bayer Medical Care B.V.**
Avenue Céramique 27
6221 KV Maastricht
The Netherlands

CH REP **Bayer (Schweiz) AG**
Uetlibergstrasse 132
8045 Zurich

UK Responsible Person
Bayer Plc
400 South Oak Way
Green Park
Reading
Berkshire
RG2 6AD
United Kingdom

CE 2707 **UK** CA

Language	Page
English	24
Deutsch	24
Franses	27
Portugu	25
Italiano	26
Spagnol	26
Nederlands	27
Čeština	27
Русский	28
한국어	28
Словенски	29
Čeština	29
Български	30
Словенски	30
Български	31
Словенски	31
Български	32
Словенски	32
Български	33
Словенски	33
Български	34
Словенски	34
Български	35
Словенски	35
Български	36
Словенски	36
Български	37
Словенски	37
Български	38
Словенски	38
Български	39
Словенски	39
Български	40
Словенски	40
Български	41
Словенски	41
Български	42
Словенски	42

1/45

October 2022
MN09007 Rev B





MEDRAD® Salient
MEDRAD® Vistron Plus

190 ml Syringe with quick fill tube (QFT)

REF ZY6322



Стерильно. Вскрытие капсулы приводит к стерильности. Для однократного использования.

RU Шприц ZY6322 к инъекционной системе MEDRAD Salient, в составе: Шприц 190 мл; Трубка быстрого наполнения KZ Шприц 190мл ZY6322 UA Шприц 190 мл з трубкою швидкого наповнення KO 주사기 190ml 및 고속 충전 튜브 (과우치 포함)

RU Производитель: Имаксон Пти Ти Уай Лтд, Австралия/ Уполномоченный представитель на территории России: АО «БАЙЕР» Бизнес-юнит «Радиология», 107113, 3-я Рыбинская ул., д.18, стр.2, Москва, Россия тел.: +7 495 231 12 00 www.bayer.ru / РУ № ФСЗ 2012/12897 от 17 апреля 2019 г.
UA Виробник: Імаксон Пти Лтд Юніт 1,38-46 Сауз Стріт, Рідалмер, НСВ 2116, Австралія; Місце виробництва: Вінсент Медікал (Донг Гуан) Мануфактурінг Ко., Лтд 11 Шабу Вулиця, Кіао Лонг Дістрікт, Танг Кіа Таун, Донг Гуан Сіті Гуангдонг Провінс, П. Р. Китай 523730 Уповноважений представник в Україні: ТОВ «Науково-дослідний центр медико-біологічних технологій «Матрикс» Юридична адреса: 04074, м. Київ, вул. Шахтарська, 4 Фактична адреса: 02094, м. Київ, вул. Попудренка, 52, оф.708; тел. (044) 292-01-03; e-mail: info@matrixs.kiev.ua KZ Өндіруші: Imaxeon Pty Ltd, Австралия; Занды мекенжайы/Юридический адрес: Unit 1, 38-46 South Street, Rydalmere, New South Wales 2116 Australia. Сақтау шарттары/Условия хранения: Температурасы 0°C-ден +45°C-ге дейін/Температура от 0°C до +45°C; Ылғалдылығы 10%-дан 90%-ға дейін конденсациясыз/Влажность от 10% до 90% без конденсации; Сақтық шаралары/Меры предосторожности: нұсқаулықты қараңыз/см. инструкцию

Made in China for
Imaxeon Pty Ltd
Unit 1, 38-46 South St
Rydalmere NSW 2116
Australia

Made by:
Vincent Medical (Dong Guan)
Mfg. Co., Ltd.
11 ShaBu Street
Qiao Long District
Tang Xia Town,
Dong Guan City
Guangdong Province,
P.R. China 523730



Bayer Medical Care B.V.
Avenue Céramique 27
6221 KV Maastricht
The Netherlands

CE 2797



(01) 09345390002861



www.radiology.bayer.com/contact TL158 Rev A



Макет вторичной (транспортной) упаковки для МИ «Шприц ZY6322 к инъекционной системе MEDRAD Salient»

 Made in China for Imaxeon Pty Ltd Unit 1, 38-46 South Street Rydalmere NSW 2116 Australia	 Bayer Medical Care B.V. Avenue Céramique 27 6221 KV Maastricht The Netherlands	 Made by Vincent Medical (Dong Guan) Mfg. Co., Ltd. 11 ShaBu Street Qiao Long District Tang Xia Town, Dong Guan City Guangdong Province, P.R. China 523730	Box No.: 0000 UDI (01)49345390002869 (11)230418 (17)280418 (10)Lot Number (240)89139589 (30)50 	
   www.radiology.bayer.com/contact        +60°C  90% RH  5.2 kg			REF ZY6322  2023-04-18  2028-04-18 LOT Lot Number	
 (10)Lot Number(240)89139589(30)50			CE 2797 B89139589-1 Rev. 1	

Русскоязычный макет вторичной (транспортной) упаковки для МИ «Шприц ZY6322 к инъекционной системе MEDRAD Salient»

190 ml Syringe with quick fill tube (QFT) RU Шприц ZY6322 к инъекционной системе MEDRAD Salient, в составе: Шприц 190 мл; Трубка быстрого наполнения KZ Шприц 190мл ZY6322 UA Шприц 190 мл з трубкою швидкого наповнення KO 주사기190ml 및 고속충전튜브(파우치포장) RU Шприц к инъекционной системе MEDRAD Salient. Производитель: Имаксон Пи Ти Уай Лтд, Австралия. Уполномоченный представитель на территории России: АО «БАЙЕР» Бизнес-юнит «Радиология», 107113, 3-я Рыбинская ул., д. 18, стр. 2, Москва, Россия тел.: +7 (495) 234 20 00 www.bayer.ru / РУ № ФСЗ 2012/12897 от 17 апреля 2019 г. UA Виробник: Імаксон Пті Лтд, Юніт 1, 38-46 Сауз Стрит, Рідалмір, НСВ 2116, Австралія; Місце виробництва: Вінсент Медікал (Донг Гуан) Мануфактурінг Ко., Лтд, 11 Шабу Вулиця, Кіао Лонг Дістрікт, Танг Ксія Таун, Донг Гуан Сіті Гуангдонг Провінс, П. Р. Китай 523730; Уповноважений представник в Україні: ТОВ «Науково-дослідний центр медико-біологічних технологій «Матрикс» Юридична адреса: 04074, м. Київ, вул. Шахтарська, 4 Фактична адреса: 02094, м. Київ, вул. Попудренка, 52, оф.708; тел. (044) 292-01-03; e-mail: info@matriks.kiev.ua KZ Өндіруші: Імахеон Pty Ltd, Австралія; Сақтау шарттары: Температурасы -20°C-ден +60°C-ге дейін; Ылғалдылығы 10%-дан 90%-ға дейін конденсациясыз/ Условия хранения: Температура от -20°C до +60°C; Влажность от 10% до 90% без конденсации. Сақтық шаралары: нұсқаулықты қараңыз/Меры предосторожности: см. инструкцию. Стерильді. Бір рет қолдануға арналған/Стерильно. Для одноразового использования IN BAYER PHARMACEUTICALS PVT. LTD, SHREE ARIHANT COMP, BLDG-D-9, GALA- 1 TO 6, RETI BUNDER ROAD KALHER VILLAGE, Thane, Maharashtra, 421302 India IMP/MD/2021/000438 MY Bayer Co. (Malaysia) Sdn Bhd 25-03 & 25-04, Level 25, IMAZIUM No 8, Jalan SS21/37, Damansara Uptown 47400 Petaling Jaya Selangor Darul Ehsan Tel : 03 7801 3088 Fax : 03 7733 9272 GC82135343617 GC840371024518 ID PT Enseval Medika Prima, Jakarta, Indonesia AKL20501220012 PK Medequips Smc (Pvt) Limited 30, Shahr e Quaid e Azam, Lahore 54000, Pakistan Establishment License - ELI-00362 Registration Number - MDIR-0001702	Box No.: 0000 UDI (01)49345390002869 (11)230418 (17)280418 (10)Lot Number (240)89139589 (30)50 
 (10)Lot Number(240)89139589(30)50	B89139589-2 Rev. 1

